



**Customs declaration: 1 Please enclose in the pouch**

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2022 / 04 / 20  
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

|                                                                                                                                                                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| ご依頼主 (Sender):<br>Gangnam Ajumma<br>Gangnam Ajumma<br>Time 24 Building<br>2-4-32 Aomi<br>Koto-ku<br>Tokyo<br>135-0064, JAPAN<br><br>TEL +82-70-8028-0952      FAX                           | 郵便物番号 (Mail Item No.): EN167798430JP                                                                                                                                                                                                                             |
|                                                                                                                                                                                             | 送達手段 (Shipped Per) :E M S                                                                                                                                                                                                                                        |
|                                                                                                                                                                                             | 支払い条件 (Terms of Payment):                                                                                                                                                                                                                                        |
| お届け先 (Addressee):<br>Kang Hyeon-goo<br>Kang Hyeon-goo<br>2nd<br>floor, 19, Palgong-ro 34-gil (Bulo-dong),<br>Dong-gu, Daegu<br>41030, KOREA<br><br>TEL 010-9094-2035      FAX 010-9094-2035 | 備考 (Remarks):<br><input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value)<br><input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value)<br><input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other)<br>Invoice No. |

| 内容品の記載<br>(Description) | 原産国<br>(Country of origin) | 正味重量<br>(Net Weight)<br>g | 数量<br>(Quantity) | 単価<br>(Unit Price) | 合計額<br>(Total Amount) |
|-------------------------|----------------------------|---------------------------|------------------|--------------------|-----------------------|
| Health food             |                            |                           | 3                | USD 3. 31          | USD 9. 93             |
| 総合計 (Total)             |                            |                           | 3                |                    | USD 9. 93             |

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :  
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)



# JAPAN

職権により開くことがあります  
May be opened officially



**JAPAN POST**

お問い合わせ番号

(item number) EN 167 798 430 JP

|                                                                                                                                                                                                                          |  |                                                                |  |                                                                           |                                          |                                        |                         |                 |                                                                                                 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|----------------------------------------------------------------|--|---------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------|----------------------------------------|-------------------------|-----------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------|
| From (Sender) Name & Address<br><br>Gangnam Ajumma<br>Gangnam Ajumma<br>Time 24 Building<br>2-4-32 Aomi<br>Koto-ku<br>Tokyo                                                                                              |  | 受付年月日 Date mailed<br>年 (Year) 月 (Month) 日 (Date)<br>2022 04 20 |  | 損害要償額                                                                     |                                          |                                        | 郵便料金 諸料金                |                 |                                                                                                 |
|                                                                                                                                                                                                                          |  |                                                                |  | 総重量<br>Total gross weight g                                               |                                          |                                        | 合計金額 Postage Paid       |                 |                                                                                                 |
| To (Addressee) Name & Address<br><br>Kang Hyeon-goo<br>Kang Hyeon-goo<br>2nd<br>floor, 19 Palgong-ro 34-gil (Bulo-dong),<br>Dong-gu, Daegu                                                                               |  |                                                                |  | Postal Code 41030                                                         |                                          |                                        |                         |                 |                                                                                                 |
|                                                                                                                                                                                                                          |  |                                                                |  | Postal Code 135-0064 JAPAN                                                |                                          |                                        |                         |                 |                                                                                                 |
| TEL +82-70-8028-0952                                                                                                                                                                                                     |  | FAX                                                            |  | Country KOREA                                                             |                                          |                                        |                         |                 |                                                                                                 |
| 内容品の詳細な記載 Detailed description of contents<br><br>Health food                                                                                                                                                            |  |                                                                |  | HSコード<br>HS tariff<br>number                                              | 内容品の原産国<br>Country of origin<br>of goods | 内容品の個数<br>Number of items<br>contained | 正味重量<br>Net weight<br>g | 内容品の価格<br>Value | TEL 010-9094-2035                                                                               |
|                                                                                                                                                                                                                          |  |                                                                |  |                                                                           |                                          | 3                                      |                         | USD9.93         | FAX 010-9094-2035                                                                               |
|                                                                                                                                                                                                                          |  |                                                                |  |                                                                           |                                          |                                        |                         |                 | 内容品種別<br>Contents type                                                                          |
|                                                                                                                                                                                                                          |  |                                                                |  |                                                                           |                                          |                                        |                         |                 | <input type="checkbox"/> 贈物<br>Gift <input type="checkbox"/> 商品見本<br>Commercial sample          |
|                                                                                                                                                                                                                          |  |                                                                |  |                                                                           |                                          |                                        |                         |                 | <input checked="" type="checkbox"/> 販売品<br>Sale of goods <input type="checkbox"/> その他<br>Others |
|                                                                                                                                                                                                                          |  |                                                                |  |                                                                           |                                          |                                        |                         |                 | <input type="checkbox"/> 返送品<br>Returned goods <input type="checkbox"/> 書類<br>Documents         |
| No commercial value for customs purpose only.                                                                                                                                                                            |  |                                                                |  |                                                                           |                                          |                                        |                         |                 | 日本円換算合計 (円)<br>Total Value                                                                      |
|                                                                                                                                                                                                                          |  |                                                                |  |                                                                           |                                          |                                        |                         |                 | 993 Yen                                                                                         |
| <input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開封される場合があることに同意します。<br>I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods. |  | <input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物                         |  | この郵便物は<br>Number of this pieces<br><br>番目<br>個中<br>Total number of pieces |                                          |                                        |                         |                 |                                                                                                 |
| ご依頼主控えへの署名は不要です                                                                                                                                                                                                          |  |                                                                |  | Total number of pieces                                                    |                                          |                                        |                         |                 |                                                                                                 |
|                                                                                                                                                                                                                          |  |                                                                |  |                                                                           |                                          |                                        |                         |                 |                                                                                                 |

※ ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

|                                                                                                                                  |                                        |                                          |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------|------------------------------------------|
| <p>EMS受取書 (Sender's Copy)</p> <p>正に受領いたしました。</p>                                                                                 | <p>Country KOREA</p>                   | <p>日付印 Date Stamp</p>                    |
| <p>Gangnam Ajumma<br/>Gangnam Ajumma<br/>Time 24 Building<br/>2-4-32 Aomi<br/>Koto-ku<br/>Tokyo</p> <p>135-0064</p> <p>JAPAN</p> | <p>TEL +82-70-8028-0952</p> <p>FAX</p> | <p>【社員の方へ】<br/>日付印を押印し、お客さまへお渡しください。</p> |

|                                                                                         |  |                                  |  |              |  |                                                                                          |  |                |  |                                                      |  |                                                                                                                                                                                                       |  |
|-----------------------------------------------------------------------------------------|--|----------------------------------|--|--------------|--|------------------------------------------------------------------------------------------|--|----------------|--|------------------------------------------------------|--|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| Gangnam Ajumma<br>Gangnam Ajumma<br>Time 24 Building<br>2-4-32 Aomi<br>Koto-Ku<br>Tokyo |  | 135-0064<br>TEL +82-70-8028-0952 |  | JAPAN<br>FAX |  | お届け先<br>Gangnam Hyeon-goo<br>2nd floor, 19, Palgong-ro 34-gil (Bul-gong), Dong-gu, Daegu |  | 郵便番号 41030     |  | Country KOREA<br>TEL 010-9094-2035 FAX 010-9094-2035 |  | 郵便料金 (円) 送料金 (円)                                                                                                                                                                                      |  |
| 内容品詳細<br>health food                                                                    |  | HSコード                            |  | 原産国          |  | 個数<br>3                                                                                  |  | 正味重量<br>US9.93 |  | 納品要領額 (円)                                            |  | 商品見本<br><input type="checkbox"/> 贈物 <input type="checkbox"/> 商品見本<br><input checked="" type="checkbox"/> 贈用品 <input type="checkbox"/> その他<br><input type="checkbox"/> 運送品 <input type="checkbox"/> 贈物 |  |
|                                                                                         |  |                                  |  |              |  |                                                                                          |  |                |  | 日本円換算額合計 (円)                                         |  | 7993                                                                                                                                                                                                  |  |
|                                                                                         |  |                                  |  |              |  |                                                                                          |  |                |  | 受付日付印 Date Stamp                                     |  | 10年保存<br>受付局控                                                                                                                                                                                         |  |